



Consejo de Seguridad

Distr.
GENERAL

S/14951
3 abril 1982
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

CARTA DE FECHA 3 DE ABRIL DE 1982 DIRIGIDA AL PRESIDENTE DEL
CONSEJO DE SEGURIDAD POR EL ENCARGADO DE NEGOCIOS INTERINO DE
LA MISION PERMANENTE DE ISRAEL ANTE LAS NACIONES UNIDAS

Deseo señalar urgentemente a su atención la última atrocidad cometida por los terroristas de la OLP, esta vez contra un diplomático israelí de servicio en París, Francia.

Hoy, aproximadamente a las 12.30, hora local, un diplomático de la Embajada de Israel en París fue asesinado a balazos a sangre fría a la entrada de la casa en la que residía. El diplomático, Sr. Yacov Bar-Simantov, estaba a punto de salir de la casa en compañía de su esposa, de su hija de 10 años y de su hijo de 17 años. La familia del Sr. Bar-Simantov presencié horrorizada cómo la asesina, una mujer de 20 años, le disparó a quemarropa con un revólver y huyó del lugar. El hijo del diplomático persiguió a la homicida, quien amenazó con matarlo si no desistía de su empeño.

La responsabilidad por este horrendo crimen fue asumida poco tiempo después por una organización que se llama a sí misma "Fracción Revolucionaria Armada del Líbano", la misma organización que se jactó de haber realizado un ataque contra una misión comercial de la Embajada de Israel el miércoles 31 de marzo último (véase mi carta de fecha 31 de marzo dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad, S/14939).

La responsabilidad por este asesinato, así como por el ataque a la misión comercial de Israel, es claramente de los perpetradores de la OLP, quienes tienen la costumbre cobarde de ocultarse bajo nombres supuestos ("Septiembre Negro", "Águilas de la Revolución" etc., etc. - todos seudónimos del mismo grupo de asesinos).

El Gobierno de Israel considera que estos crímenes son de la máxima gravedad. Los criminales de la OLP no hacen distinción entre el asesinato de hombres, mujeres o niños, judíos o israelíes, que residen en Israel o en el extranjero. Hemos tenido oportunidad, en el pasado, de señalar a la atención del Consejo de Seguridad los ataques contra sinagogas, guarderías infantiles, escuelas y hogares de ciudadanos pacíficos e inocentes, cometidos por la OLP, que no encuentra manera de aplacar su sed de sangre. Estos actos son ejecutados en escala mundial con el apoyo financiero de países árabes.

El Gobierno de Israel hará responsables de estos crímenes a los incitadores, los perpetradores y los instigadores, quienes deberán responder por sus actos.

Tengo el honor de solicitar que esta carta se distribuya como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Aryeh LEVIN
Embajador

Encargado de Negocios interino de
la Misión Permanente de Israel ante
las Naciones Unidas